

Distr.: Limited 23 March 2015 Russian

Original: English

Совет по правам человека

Двадцать восьмая сессия
Пункт 3 повестки дня
Поощрение и защита всех прав человека,
гражданских, политических, экономических,
социальных и культурных прав,
включая право на развитие

Австралия*, Ангола*, Бельгия*, Болгария*, Ботсвана, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия*, Гватемала*, Греция*, Грузия*, Дания*, Ирландия, Испания*, Италия*, Колумбия*, Латвия, Ливан*, Лихтенштейн*, Люксембург*, Мальдивские Острова, Мальта*, Марокко*, Мексика, Новая Зеландия*, Норвегия*, Панама*, Перу*, Польша*, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова*, Румыния*, Сальвадор, Словакия*, Соединенные Штаты Америки, Тимор-Лешти*, Тунис*, Хорватия*, Черногория, Чешская Республика*, Швеция*, Эстония: проект резолюции

28/...

Права человека, демократия и верховенство права

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

вновь подтверждая Всеобщую декларацию прав человека и Венскую декларацию и Программу действий,

вновь подтверждая также Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах и Международный пакт о гражданских и политических правах, а также другие соответствующие договоры о правах человека,

ссылаясь на Декларацию тысячелетия, а также все резолюции Генеральной Ассамблеи по вопросу о демократии и верховенстве права,

GE.15-06115 (R) 240315 240315





^{*} Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.

вновь подтверждая резолюцию 19/36 Совета по правам человека от 23 марта 2012 года о правах человека, демократии и верховенстве права, а также соответствующие резолюции Комиссии по правам человека,

принимая к сведению исследование Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека 2012 года¹, а также результаты обсуждения в дискуссионной группе² на двадцать третьей сессии Совета по правам человека 11 июня 2013 года, посвященные общим проблемам, с которыми сталкиваются государства в своих усилиях по обеспечению демократии и верховенства права, с точки зрения прав человека,

вновь подтверждая, что демократия основывается на свободном волеизъявлении народа, позволяющем ему определять свою собственную политическую, экономическую, социальную и культурную системы, и на его всестороннем участии во всех аспектах его жизни,

вновь подтверждая также, что, хотя у демократии есть общие черты, не существует какой-то одной модели демократии и что демократия не является собственностью какой-то страны или какого-то региона, и вновь подтверждая далее необходимость должного уважения суверенитета и права на самоопределение,

учитывая, что вызовы демократии возникают во всех демократических обществах,

признавая основополагающее значение вклада образования и подготовки по вопросам прав человека и демократии в поощрение, защиту и эффективное осуществление всех прав человека;

подчеркивая, что, хотя государства несут основную ответственность за обеспечение и укрепление демократии и верховенства права, Организация Объединенных Наций играет важнейшую роль в оказании помощи и в координации международных усилий по поддержке процессов демократизации в государствах, обращающихся с такой просьбой,

настоятельно призывая государства признать важный вклад гражданского общества и правозащитников в поощрение прав человека, демократии и верховенства права, а также создать безопасные и благоприятные условия для их деятельности;

признавая также вклад Совета по правам человека в качестве форума для обмена мнениями, диалога, взаимопонимания и сотрудничества по вопросам, касающимся прав человека, демократии и верховенства права, в соответствии с принципами и целями Устава и признавая важное значение существующих региональных форматов,

подчеркивая, что права человека, демократия и верховенство права являются взаимозависимыми и усиливающими друг друга факторами, и в этой связи с интересом принимая к сведению доклад Генерального секретаря об укреплении и координации деятельности Организации Объединенных Наций в сфере верховенства права³, в котором Генеральный секретарь рассмотрел пути и средства дальнейшего развития связей между верховенством права и тремя основными направлениями деятельности Организации Объединенных Наций: миром и безопасностью, правами человека и развитием,

2 GE.15-06115

¹ A/HRC/22/29.

² Cm. A/HRC/24/54.

³ A/68/213/Add.1.

- 1. постановляет учредить форум по вопросам прав человека, демократии и верховенства права в качестве платформы для поощрения диалога и сотрудничества по вопросам, касающимся взаимосвязи между этими областями; Форум будет заниматься выявлением и анализом наилучшей практики, вызовов и возможностей государств в их усилиях по обеспечению уважения прав человека, демократии и верховенства права;
- 2. выражает надежду на то, что Форум внесет вклад в усилия Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека по улучшению сотрудничества между механизмами Организации Объединенных Наций, органами и специализированными учреждениями, фондами и программами при проведении деятельности, связанной с поощрением прав человека, демократией и верховенством права, в том числе и на региональном уровне;
- 3. постановляет, что Форум будет открыт для участия государств, механизмов Организации Объединенных Наций, органов и специализированных учреждений, фондов и программ, межправительственных организаций, региональных правозащитных организаций и механизмов, национальных правозащитных учреждений и прочих соответствующих национальных органов, академических кругов и экспертов и неправительственных организаций, имеющих консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете; Форум будет также открыт для участия других неправительственных организаций, задачи и цели которых соответствуют духу, целям и принципам Устава Организации Объединенных Наций, на основе договоренностей, закрепленных, в частности, в резолюции 1996/31 Экономического и Социального Совета от 25 июля 1996 года, и практики, сложившейся в Совете по правам человека, посредством открытой и транспарентной процедуры аккредитации в соответствии с правилами процедуры Совета, что позволит предоставлять своевременную информацию об участии соответствующих государств и консультациях с ними;
- 4. *постановляет также*, что сессии Форума будут проводиться раз в два года в течение двух рабочих дней, отведенных для тематических дискуссий;
- 5. просит Председателя Совета по правам человека назначать на каждую сессию на основе региональной ротации и в консультации с региональными группами председателя Форума из числа кандидатов, выдвинутых государствами членами Совета и наблюдателями; председатель, выступающий в своем личном качестве, будет отвечать за подготовку резюме обсуждений на Форуме, которое будет представлено всем участникам;
- 6. просит Верховного комиссара оказывать всю необходимую помощь, чтобы облегчить проведение Форума и участие в его работе соответствующих заинтересованных сторон из всех регионов, уделяя особое внимание обеспечению как можно более широкого и справедливого участия с должным учетом гендерного баланса;
- 7. *просит* Генерального секретаря и Верховного комиссара предоставить Форуму все услуги и средства, необходимые для выполнения им своего мандата;
- 8. *постановляет*, что темой первой сессии Форума, которая должна состояться в 2016 году, будет "Расширение демократического пространства: роль молодежи в процессе принятия общественно-политических решений".

GE.15-06115 3